

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz

Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 73 (2011)

Heft: 9

Vorwort: SVLT und seine Tochter

Autor: Zweifel, Ueli

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Editorial

Ueli Zweifel



SVLT und seine Tochter

Am 17. September findet die SVLT-Delegiertenversammlung statt. Der Luzerner Verband für Landtechnik hat dazu auf den Campus des schweizerischen Baumeisterverbandes in Sursee eingeladen. An der Delegiertenversammlung will sich der SVLT schlankere Strukturen geben. Einerseits sollen an der Basis die Sektionen stärker am Meinungsbildungsprozess beteiligt und andererseits die Entscheidungsfunding in der Verbandsleitung, flankiert von den vorberatenden Kommissionen und Fachpersonen, klarer abgestützt und beschleunigt werden.

Unabhängig vom organisatorischen Neustart hat auch die Schweizer Landtechnik auf die Delegiertenversammlung hin als gerne gesehene Tochter des SVLT ein neues Outfit erhalten. Dahinter steckt eine intensive Arbeit im Rahmen der zuständigen Fachkommission und die kreative Mitwirkung von Stämpfli Publikationen.

Die aufgefrischte Schweizer Landtechnik sei den Leserinnen und Lesern mit diesem Heft zur Begutachtung unterbreitet. Der Themenfächer mit neuen Rubriken reicht von Hebefahrzeugen über Motortechnik und den Sinn der Maschinenpflege bis zur modernen Pflugtechnik. Viel Neues hat auch Claas zu bieten (Seite 16), wobei das Claas-Hutmodell, oben abgebildet, eher einen nostalgischen Look vermittelt, passend zur «75 Jahre Mähdrescherfabrikation» in Harsewinkel.

Ausgabe Nr. 10 erscheint am 6. Oktober 2011

Markt

- 5 Starke Helfer für grosse Lasten
11 Unterschiedliche Wege für saubere Dieselmotoren
16 Claas-Neuheiten



16

SVLT

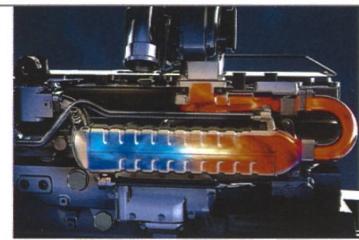
- 19 Sektionen ZG, SH, FR, LU
Sektionsreise nach Südtalien
23 Sektionsporträt Luzern
26 Werkstattkurse
CZV- und G40-Kurse
30 Traktorenproduktion – klein aber fein
Leserreise Südafrika
31 Kurzfassung Jahresbericht SVLT
34 Leserreise Agritechnica
36 K25: acht Module zum Erfolg



32

Wissen

- 38 Abgasrückführung – ein Widerspruch?
41 Der Pflug – ein Gerät für harte Arbeit



38

Management

- 46 Maschinenfinanzierung
48 Werterhaltung gross geschrieben

Plattform

- 52 Schäffer Lader

Passion

- 56 Bericht vom Traktorenfest Frauenfeld
58 Bührer im Verkehrshaus Luzern

ART Bericht 741

- 61 Mutterkühe sicher betreuen, sicher fixieren, treiben und verladen

60 Impressum



Die Palette an Hebefahrzeugen hat sich stark verbreitert

Foto: Ruedi Hunger